



**Built to Lead**

Per la diffusione immediata: 04/10/2016 IL GOVERNATORE ANDREW M. CUOMO

**IL GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA IL NUOVO RECORD DI REGISTRAZIONI  
AL VOTO ONLINE CHE HA FATTO SEGNARE 140.600 RICHIESTE DURANTE  
SETTEMBRE**

***I newyorkesi che vogliono votare per le elezioni presidenziali, dovranno effettuare la registrazione entro il 14 ottobre***

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha annunciato oggi il record di newyorkesi che si sono registrati al voto tramite la pagina [dmv.ny.gov](http://dmv.ny.gov), utilizzando il [sistema online automatizzato](#) del Department of Motor Vehicles (Dipartimento dei veicoli a motore, DMV) durante il mese di settembre. Il sito Web ha elaborato oltre 140.600 richieste, includendo oltre 78.400 richieste provenienti dagli aventi voto che eserciteranno per la prima volta il loro diritto, un record storico in entrambe le categorie. I newyorkesi sono tenuti a registrarsi al voto entro il 14 ottobre, in modo da poter partecipare alle prossime elezioni presidenziali che si terranno martedì 8 novembre.

“L’eliminazione delle barriere che rendevano difficoltoso il processo di registrazione al voto per i cittadini di New York, ha incoraggiato il coinvolgimento di centinaia di migliaia di votanti,” **ha commentato il Governatore Cuomo**. “Incoraggio i newyorkesi, aventi diritto al voto, a trarre vantaggio da questo strumento conveniente e semplice da utilizzare prima del 14 ottobre, in modo da poter far sentire le proprie voci nel mese di novembre”.

Da quando nel 2012, il Governatore Cuomo ha lanciato il sistema online automatizzato, il DMV ha elaborato oltre 607.600 richieste online di registrazione al voto, includendo oltre 261.000 richieste provenienti da elettori che voteranno per la prima volta. Il precedente record mensile era stato fatto segnare nel marzo 2016 durante le primarie delle presidenziali di New York, con oltre 98.400 richieste totali, includendo quasi 50.400 richieste provenienti da elettori che esercitavano per la prima volta il loro diritto.

In comparazione, nel settembre 2015, il sito del DMV ha elaborato oltre 9.200 richieste di registrazione dei votanti, includendo quasi 3.400 richieste provenienti da elettori alla prima esperienza come votanti, mentre nel settembre 2012, il sito Web ha elaborato oltre 13.700 richieste, includendo quasi 5.200 richieste provenienti da elettori alla prima esperienza come votanti.

**Terri Egan, Vice commissario esecutivo DMV ha commentato**, “Il lancio, da parte del Governatore Cuomo, del sistema online per la registrazione al voto è stato realmente un’innovazione che ha favorito il processo democratico per centinaia di migliaia di persone. All’interno di una società democratica, le persone hanno il diritto supremo di esprimere la loro preferenza riguardo a chi debba governarle. Il DMV è orgoglioso di giocare un ruolo importante nel consentire a sempre più votanti di

partecipare al processo elettorale”.

In questo momento, il sito Web del DMV permette ai newyorkesi di registrarsi al voto senza dover creare un conto MyDMV. Gli elettori dovranno inserire le informazioni presenti sulla loro patente di guida, un'autorizzazione o documento identificativo dello Stato di New York, la loro data di nascita, il codice di avviamento postale attuale, le ultime quattro cifre del numero dell'assistenza sanitaria e il loro indirizzo e-mail. Le informazioni fornite verranno verificate per assicurarne la veridicità e l'attendibilità.

I newyorkesi sono tenuti a registrarsi al voto entro il [14 ottobre](#), in modo da poter partecipare alle prossime elezioni presidenziali che si terranno martedì 8 novembre.

**Per registrarsi al voto, i newyorchesi dovranno:**

- Essere cittadini degli Stati Uniti.
- Compiere 18 anni entro il 31 dicembre dell'anno in cui il modulo è stato inviato (nota: si dovrà aver compiuto 18 anni entro la data delle elezioni generali, primarie o altre elezioni nelle quali si desidera votare).
- Vivere all'indirizzo attuale da almeno 30 giorni prima dell'elezione.
- Non essere in prigione, o in libertà per buona condotta.
- Non essere stati decretati mentalmente incapaci da una corte.
- Non richiedere il diritto al voto in un altro luogo.

Il DMV non approva o rifiuta le richieste di registrazione al voto. Una volta completata la domanda, il DMV invierà le richieste degli elettori al County Board of Elections (Commissione elettorale della contea) per la revisione e l'accettazione. Una volta elaborate le richieste, la contea notificherà i richiedenti se la registrazione al voto sia stata completata o se siano necessarie informazioni addizionali per completare la richiesta. I newyorkesi possono utilizzare il sito Web del [New York State Board of Elections](#) (Commissione elettorale dello Stato di New York) per controllare lo stato della loro registrazione al voto.

[Cliccare qui](#) per un elenco delle domande frequenti inerenti alla registrazione al voto attraverso il sito Web DMV.

###